

# arq.

## collection



**Español** Bañera acrílica  
Instrucciones de montaje

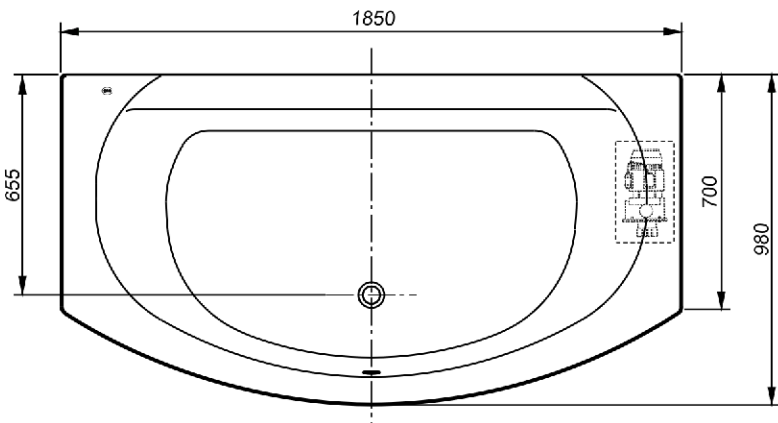
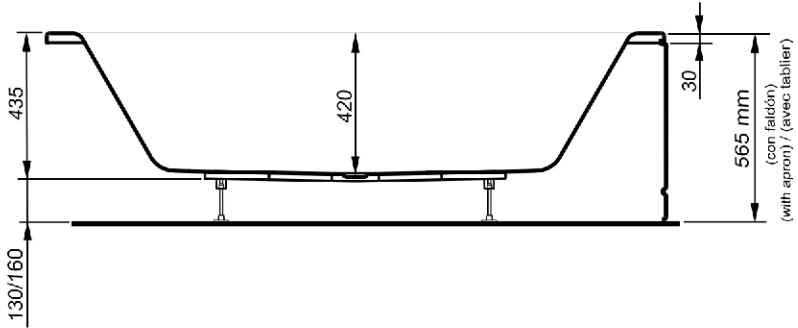
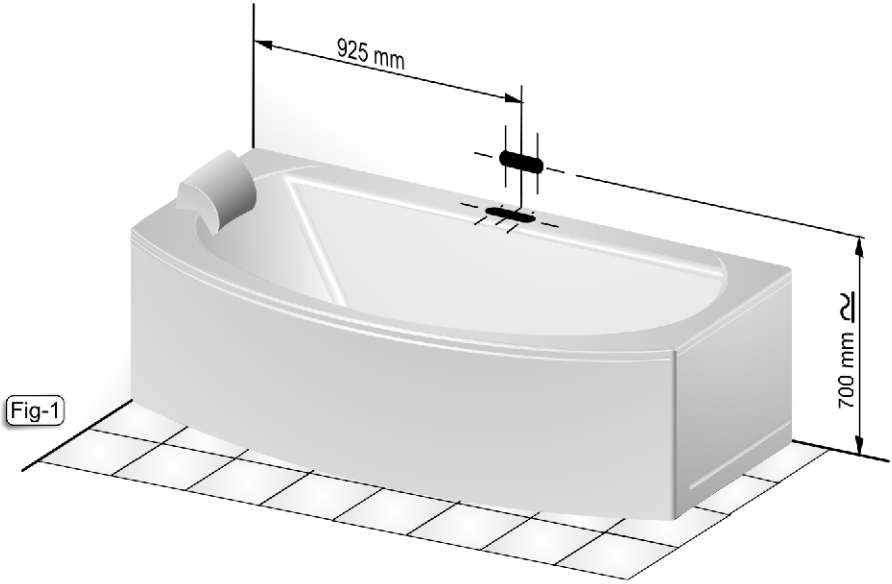
**English** Acrylic bathtub  
Installation instructions

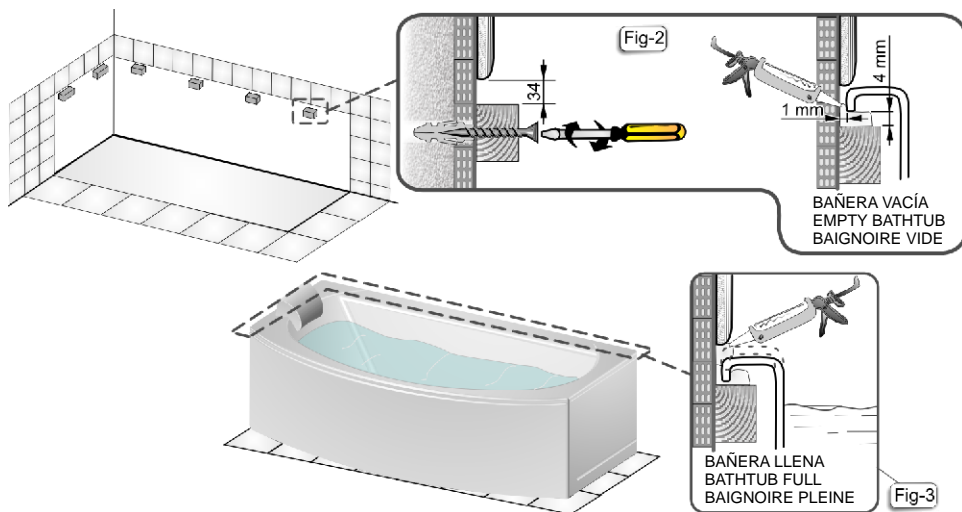
**Français** Baignoire acrylique  
Instructions de montage



 **gala**

BAÑERA ACRÍLICA - ACRYLIC BATH-TUB - BAIGNOIRE ACRYLIQUE





### INSTALACIÓN BAÑERA

#### Español

Proteger la bañera antes de proceder a su instalación.

Realizar el tendido de tuberías de alimentación y desagüe situando la grifería según, Fig-1.

Revestir paredes y suelo, dejando libre el espacio de la bañera.

Colocar los soportes de apoyo (no suministrados) distribuyéndolos uniformemente y depositar silicona según Fig-2.

Antes de colocar la bañera en su emplazamiento, montar la grifería. (La ubicación que se muestra en Fig. 1 es únicamente a título orientativo).

Regular la altura y nivelar.

Fijar los pies al suelo.

Conectar el desagüe intercalando un elemento elástico.

Montar el faldón.

Llenar la bañera de agua y sellar las uniones con silicona según Fig-3.

### BATH-TUB INSTALLATION

#### English

Protect the bathtub before its installation.

Install the water supply and drainage piping, placing the taps as shown in Fig-1.

Install floor and wall coverings, leaving the bathtub area free.

Place supports (not included) uniformly and apply silicone as shown in Fig-2.

Before positioning the bathtub, install the taps. (The position showed in Fig-1 is only a guide).

Regulate height and set level.

Position the legs and secure them to the floor.

Connect the drainage pipe using an elastic joint.

Install the bath-tub skirting.

Fill the bathtub with water and seal all joints with silicone, as shown in Fig-3.

### INSTALLATION DE LA BAIGNOIRE

#### Français

Protéger la baignoire avant de procéder à son installation.

Poser les tuyauteries d'alimentation et d'écoulement des eaux en plaçant la robinetterie conformément à la Fig-1.

Revêtir les murs et le sol en prenant soin de laisser l'espace réservé à la baignoire vide.

Placer des appuis (pas inclus) de manière uniforme et poser la silicone conformément à la Fig-2.

Avant d'installer la baignoire dans l'emplacement qui lui est réservé, monter la robinetterie. (La situation décrite dans la Fig-1 est uniquement à titre indicatif).

Régler la hauteur et mettre à niveau.

Asseoir les pieds et les fixer au sol

Raccordez le tuyau d'écoulement des eaux en intercalant un élément élastique.

Installer le tablier de la baignoire.

Remplir la baignoire d'eau et sceller les jointures avec de la silicone, conformément à la Fig-3.

**INSTALACIÓN FALDONES - INSTALLATION OF APRONS - INSTALLATION DE TABLIERS**

Para la instalación del **faldón frontal** seguir los siguientes pasos:

To install the **front apron** follow these steps:

Pour installer le **tablier frontal**, suivez les pas suivants:



- |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|----|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 19 | 20 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|----|

Para la instalación del **faldón frontal y lateral** seguir los siguientes pasos:

To install the **front and side apron** follow these steps:

Pour installer le **tablier frontal et latéral**, suivez les pas suivants:



- |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
| 1  | 2  | 3  | 4  | 5  | 6  | 7  | 8  | 12 | 13 | 14 |
| 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25 |

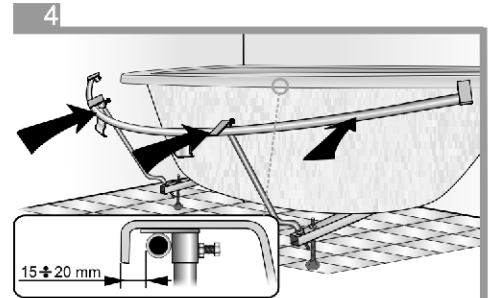
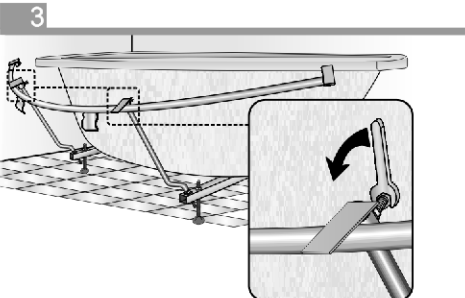
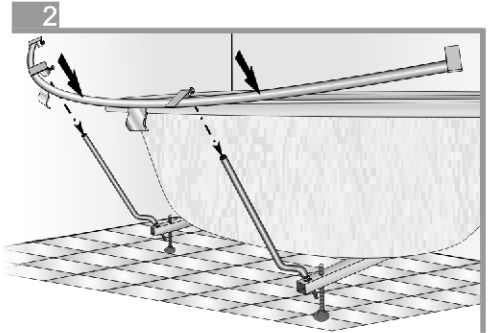
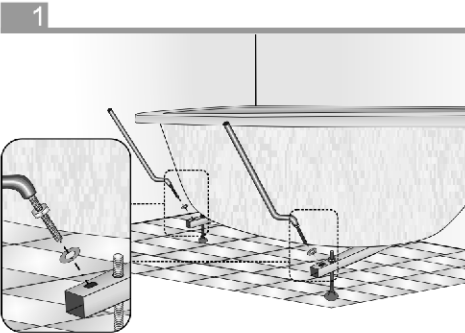
Para la instalación del **faldón frontal y lateral** seguir los siguientes pasos:

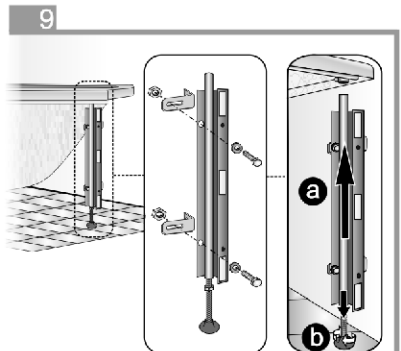
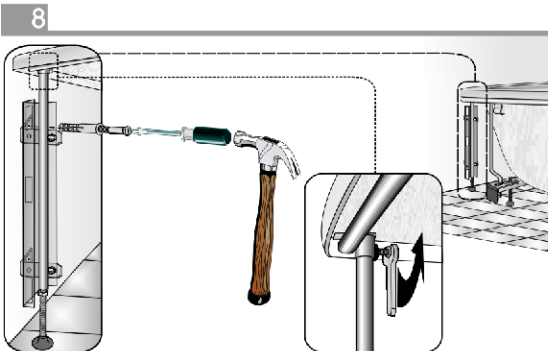
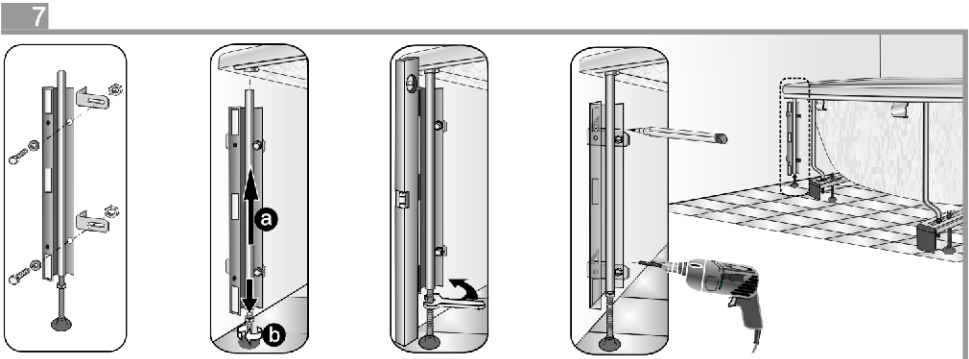
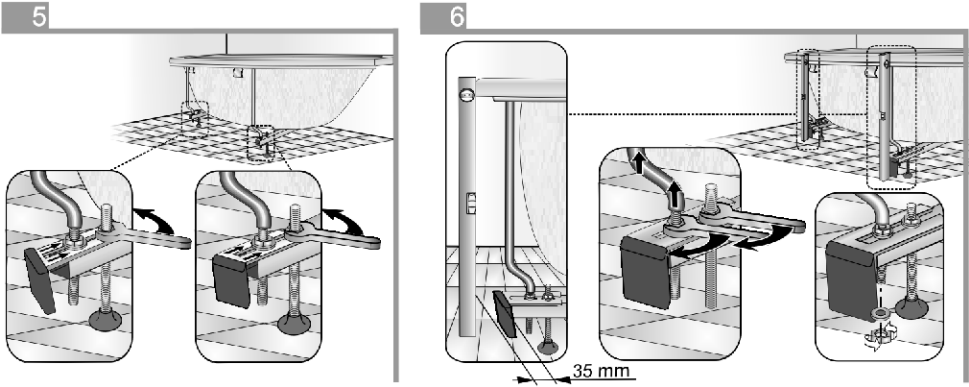
To install the **front and side apron** follow these steps:

Pour installer le **tablier frontal et latéral**, suivez les pas suivants:

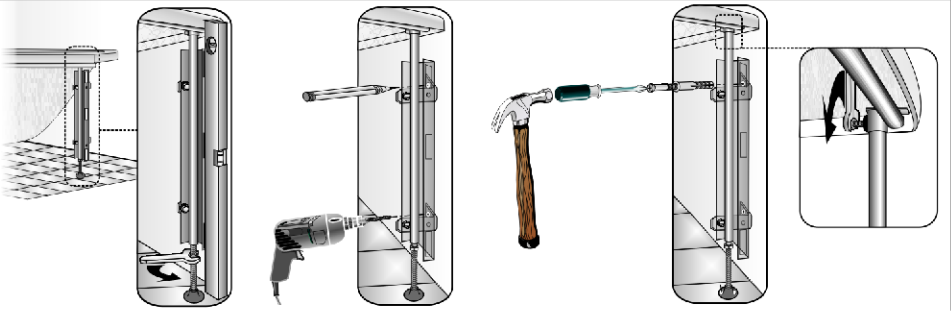


- |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
| 1  | 2  | 3  | 4  | 5  | 6  | 9  | 10 | 26 | 27 | 28 |
| 29 | 30 | 31 | 32 | 33 | 34 | 35 | 36 | 37 | 38 | 39 |

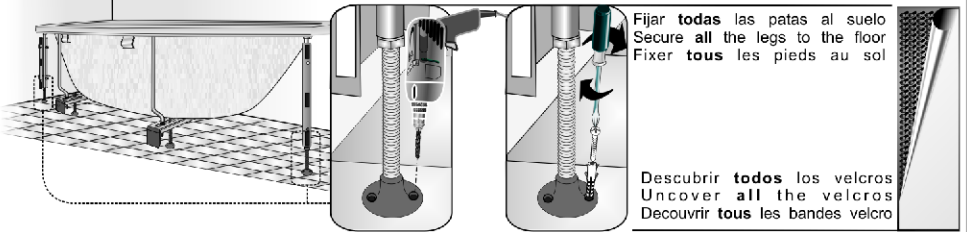




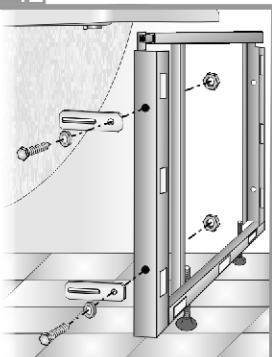
10



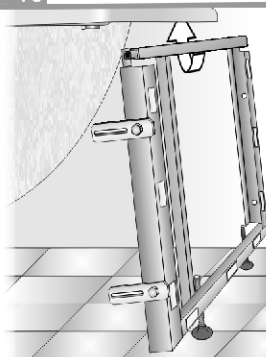
11



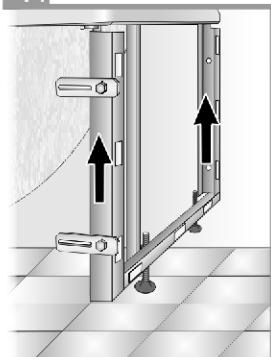
12

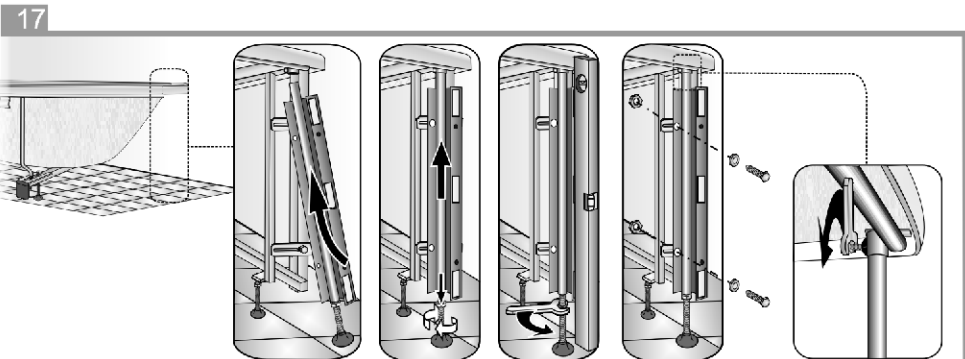
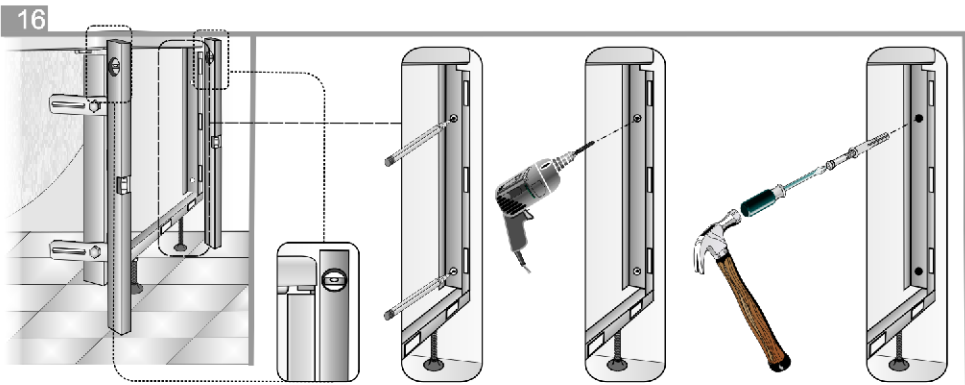
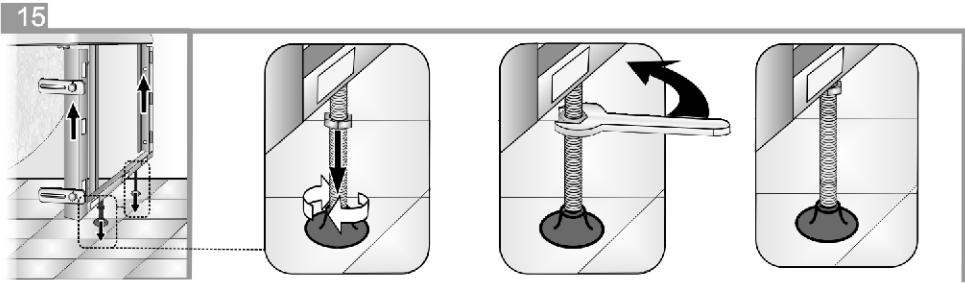


13

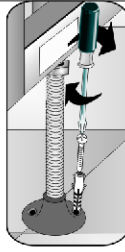
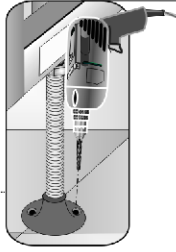
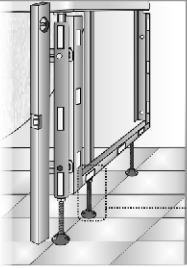


14





18

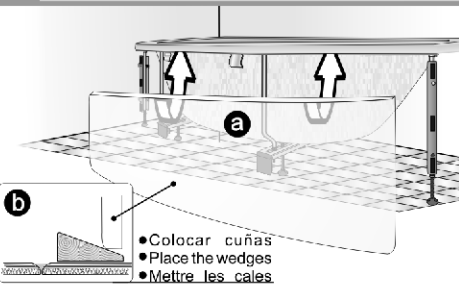


Fijar **todas** las patas al suelo  
Secure **all** the legs to the floor  
Fixer **tous** les pieds au sol

Descubrir **todos** los velcros  
Uncover **all** the velcros  
Decouvrir **tous** les bandes velcro

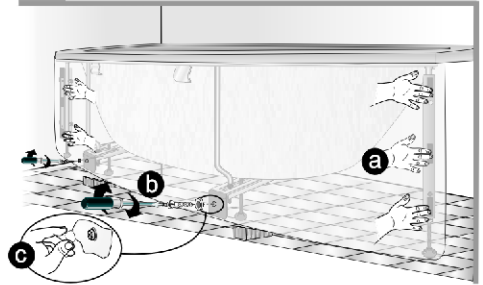


19

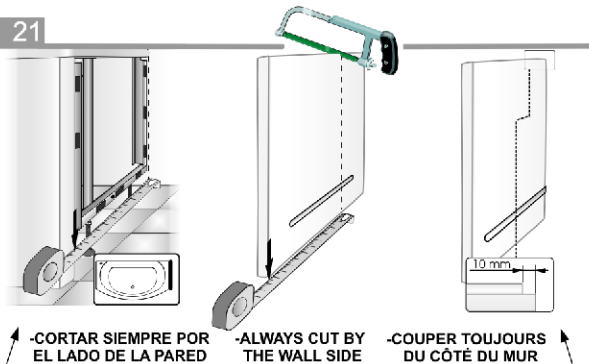


- Colocar cuñas
- Place the wedges
- Mettre les cales

20



21

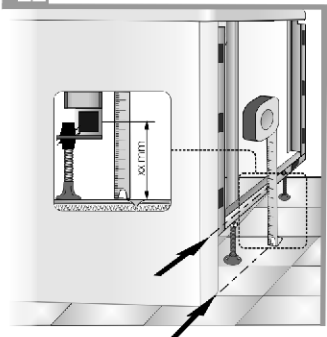


-CORTAR SIEMPRE POR EL LADO DE LA PARED

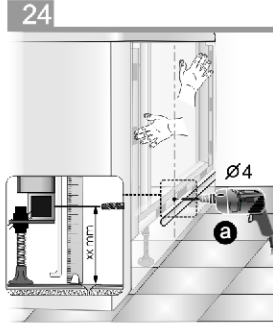
-ALWAYS CUT BY THE WALL SIDE

-COUPER TOUJOURS DU CÔTÉ DU MUR

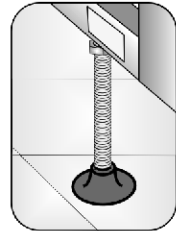
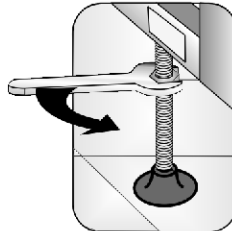
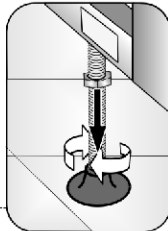
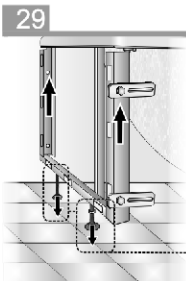
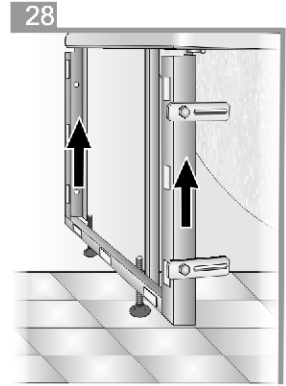
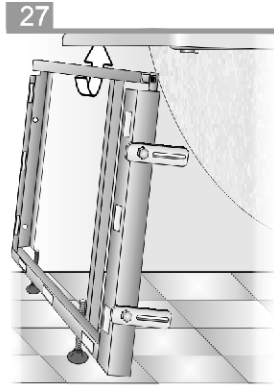
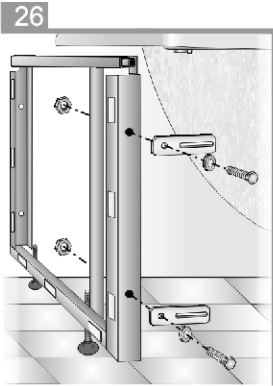
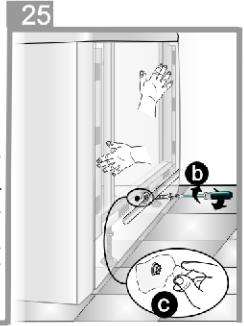
22



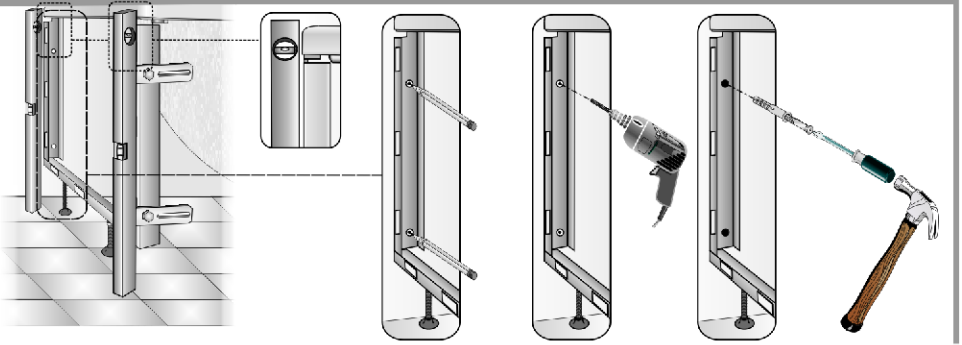




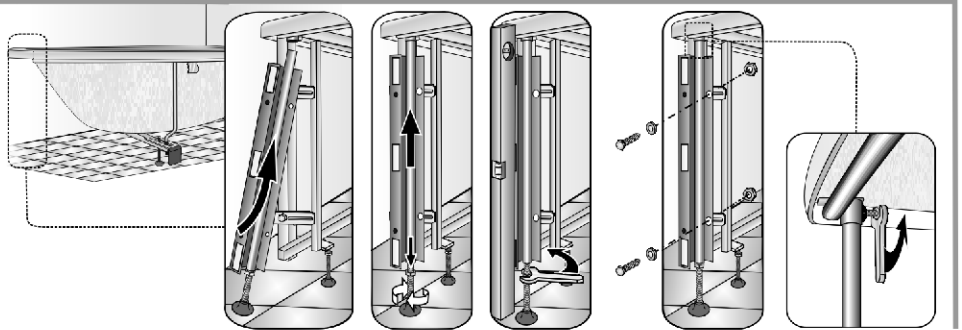
- a,b,c, obligatorio para bañeras con hidromasaje
- a,b,c compulsory for hydromassage bath-tubs
- a,b,c, obligatoire pour les baignoires hydromassage



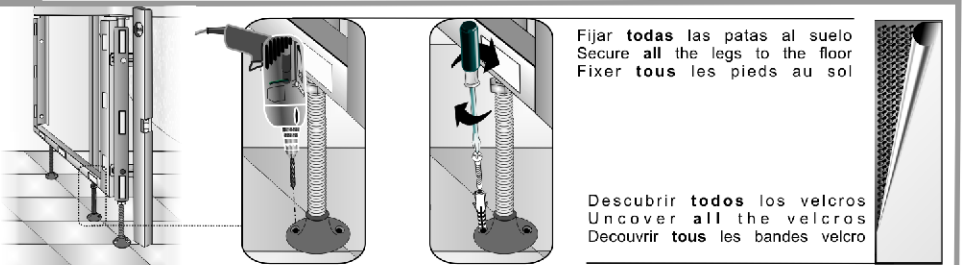
30

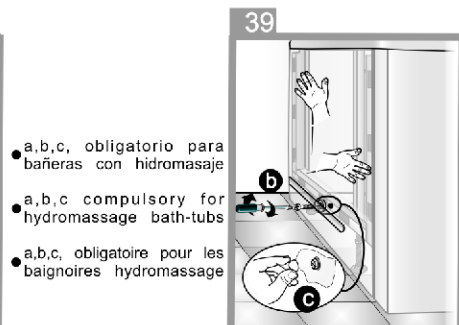
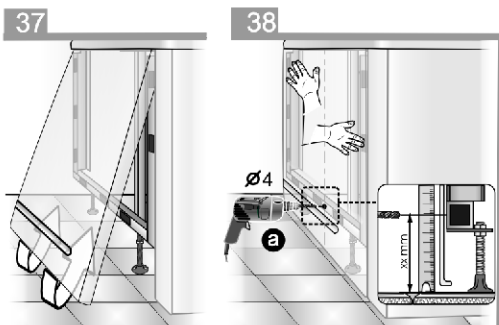
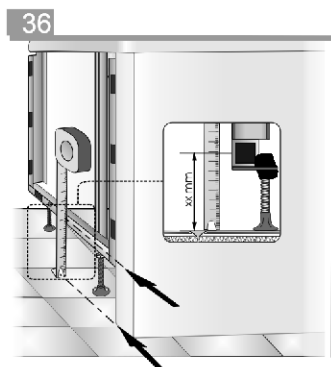
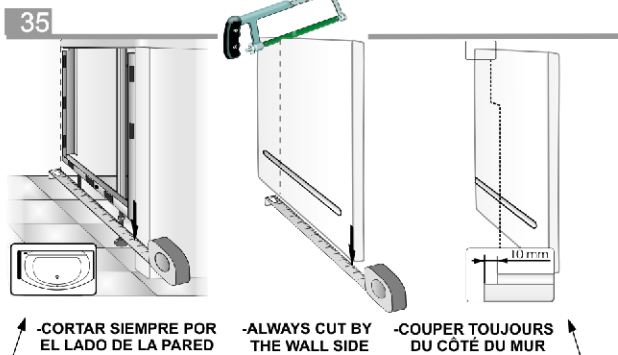
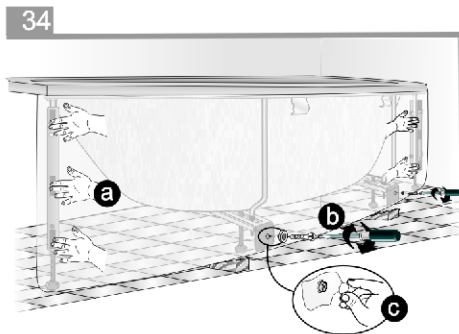
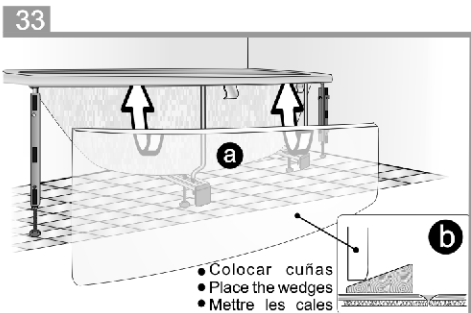


31



32







## **CERÁMICAS GALA, S.A.**

Ctra. Madrid - Irún, Km. 244  
Apartado de Correos, 293  
09080 BURGOS - ESPAÑA  
[www.gala.es](http://www.gala.es)

☎ +34-947 47 41 00

☎ +34-947 47 41 03

e-mail: [general@gala.es](mailto:general@gala.es)

G6360378000 -11/07/05